



# DZIENNIK URZĘDOWY

## WOJEWÓDZTWA ŚLĄSKIEGO

---

Katowice, dnia 10 stycznia 2014 r.

Poz. 165

### UCHWAŁA NR XIII/2/2013 RADY MIEJSKIEJ W BIERUNIU

z dnia 19 grudnia 2013 r.

#### w sprawie budżetu miasta Bierunia na 2014 rok

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 4, pkt 9 lit. c, d, pkt 10 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (t. j. Dz. U. z 2013 r. Nr 594 z późn.zm.), art. 89, art. 211, art. 212, art. 214, art. 215, art. 217 ust. 2, art. 218, art.220, art. 221, art. 222, art. 235, art. 236, art. 237 art. 239, art.242, art. 258, art. 264 ust. 3 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (t. j. Dz. U. z 2013 r. Nr 885z późn. zm.), na wniosek Burmistrza Miasta Bierunia,

#### Rada Miejska w Bieruniu uchwała:

<b>§ 1. Dochody budżetu miasta w wysokości</b>	<b>76.247.992,00 zł</b>
w tym: dochody bieżące	
69.179.588,00 zł	
dochody majątkowe	7.068.404,00 zł
zgodnie z załączoną do niniejszej uchwały <b>tabelą nr 1.</b>	
<b>§ 2. Wydatki budżetu miasta w wysokości</b>	<b>81.834.522,00zł</b>
w tym: <b>wydatki bieżące</b>	65.675.531,00 zł
w tym:	
1. wydatki bieżące jednostek budżetowych w łącznej kwocie	<b>52.783.320,00 zł</b>
z czego:	
a) wynagrodzenia i pochodne od wynagrodzeń	28.291.488,00 zł
b) wydatki statutowe	24.491.832,00 zł
2. dotacje na zadania bieżące	<b>5.299.100,00 zł</b>
3. świadczenia na rzecz osób fizycznych	<b>5.575.683, 00 zł</b>
4. wydatki na programy finansowane z udziałem środków pochodzących z budżetu UE	<b>1.190.285,00 zł</b>
4. poręczenia	<b>127.143,00 zł</b>
5. wydatki na obsługę długu	<b>700.000,00 zł</b>
<b>wydatki majątkowe</b>	<b>16.158.991,00zł</b>

zgodnie z załączoną do niniejszej uchwały **tabelą nr 2.**

Zadania majątkowe w 2014 r., zgodnie z załączoną do niniejszej uchwały **tabelą nr 3.**

§ 3. Ustala się deficyt w wysokości **5.586.530,00 zł**, który zostanie sfinansowany przychodami pochodzącymi z:

zaciągniętego kredytu **5.586.530,00 zł**

§ 4. Ustala się:

1. Przychody budżetu miasta w kwocie **7.371.520,00 zł**

2. Rozchody budżetu miasta w kwocie **1.784.990,00 zł**

zgodnie z załączoną do niniejszej uchwały **tabelą nr 4.**

§ 5. Ustala się:

1. Dochody w kwocie **390.000,00 zł** z tytułu wydawania zezwoleń na sprzedaż napojów alkoholowych.

2. Wydatki w kwocie **379.600,00 zł** na realizację zadań określonych w gminnym programie profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych.

3. Wydatki w kwocie **10.400,00 zł** na realizację zadań określonych w gminnym programie przeciwdziałania narkomanii.

4. Dochody z tytułu opłat za gospodarowanie odpadami komunalnymi w wysokości **3.997.758,00 zł** z przeznaczeniem na wydatki związane z funkcjonowaniem systemu gospodarowania odpadami komunalnymi w wysokości **3.997.758,00 zł.**

5. Dochody z tytułu opłat i kar za korzystanie ze środowiska w wysokości **2.600.000,00 zł** z przeznaczeniem na finansowanie zadań z zakresu ochrony środowiska i gospodarki wodnej w wysokości **2.600.000,00 zł.**

6. Kwotę wydatków przypadającą do spłaty w danym roku budżetowym, zgodnie z zawartą umową, z tytułu poręczenia pożyczki w wysokości **127.143,00 zł.**

§ 6. 1. Tworzy się rezerwę ogólną na nieprzewidziane wydatki w kwocie **206.000,00 zł.**

2. Tworzy się rezerwę celową na realizację zadań własnych z zakresu zarządzania kryzysowego w kwocie **184.000,00 zł.**

§ 7. Zestawienie planowanych kwot dotacji udzielanych z budżetu Gminy, zgodnie **załącznikiem nr 1** do niniejszej uchwały.

§ 8. Ustala się limity zobowiązań z tytułu kredytów i pożyczek zaciąganych na:

1. Pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu w kwocie **8.000.000,00 zł**

2. Sfinansowanie planowanego deficytu budżetu w kwocie **5.586.530,00 zł,**

3. Spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu zaciągniętych pożyczek i kredytów w kwocie **634.990,00 zł**

§ 9. Upoważnia się Burmistrza Miasta Bierunia do:

1. Zaciągania kredytów na pokrycie występującego w ciągu roku przejściowego deficytu budżetu do wysokości **8.000.000,00 zł**

2. Zaciągania kredytu na sfinansowanie planowanego deficytu w wysokości **5.586.530,00 zł**

3. Zaciągania kredytu i pożyczki na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań z tytułu zaciągniętych pożyczek i kredytów w kwocie **634.990,00 zł**

4. Dokonywania wszelkich zmian w planie wydatków z wyłączeniem przeniesień wydatków między działami.

5. Lokowania wolnych środków budżetowych na rachunkach bankowych w innych bankach niż bank prowadzący obsługę budżetu gminy.

**§ 10. 6.** Postanawia się, że uzyskane przez jednostki organizacyjne gminy zwroty wydatków:

- a) dokonane w tym samym roku budżetowym, przyjmowane są na konto wydatków i zmniejszają one wykonanie wydatków w tym roku budżetowym;
- b) dotyczące poprzedniego roku budżetowego przyjmowane są na konto dochodów i stanowią dochody budżetu gminy;
- c) zwroty wydatków uzyskane z budżetu Unii Europejskiej oraz innych źródeł zagranicznych niepodlegających zwrotowi, poniesionych na programy i projekty realizowane z udziałem tych środków są przyjmowane na dochody gminy.

**§ 11.** Wykonanie uchwały powierzyć Burmistrzowi Miasta Bierunia.

**§ 12.** Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 2014 roku i podlega publikacji w Dzienniku Urzędowym Województwa Śląskiego.

Wiceprzewodniczący Rady  
Miejskiej w Bieruniu

**Adam Rozmus**

Załącznik Nr 1 do Uchwały Nr XIII/2/2013  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 19 grudnia 2013 r.

**DOTACJE UDZIELANE Z BUDŻETU JEDNOSTKI SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO W 2014 ROKU NA  
REALIZACJĘ ZADAŃ JEDNOSTKI SAMORZĄDU TERYTORIALNEGO**

w złotych

Lp.	Dział	Rozdział	Nazwa zadania	Kwota dotacji:		
				podmiotowej	przedmiotowej	celowej
1	2	3	4	5	6	7
<b>I</b>	<b>Jednostki sektora finansów publicznych</b>			<b>1 890 000</b>	<b>0</b>	<b>2 699 000</b>
1	921	92109	Dotacja dla samorządowej instytucji kultury	1 890 000	0	0
2	600	60003	Dotacja dla samorządu województwa śląskiego na organizację i zarządzanie publicznym transportem zbiorowym	0	0	2 370 000
3	750	75023	Dotacja majątkowa dla Miasta Gliwice na realizację projektu "Budowa sieci szerokopasmowej dla społeczeństwa informatycznego 2011 na terenie gmin Górnego Śląska"			183 000
4	801	80104	Realizacja porozumień w sprawie zwrotu kosztów dotacji udzielanych przez gminy na każdego ucznia uczęszczającego do przedszkola prowadzonego przez organ innych niż jednostka samorządu terytorialnego	0	0	70 000
5	801	80110	Realizacja porozumienia w sprawie zasad prowadzenia punktu katechetycznego nauczania religii Kościoła Ewangelicko-Augsburskiego	0	0	1 000
6	851	85149	Pomoc finansowa dla powiatu bieruńsko-łódzkiego na realizację zadania w zakresie wspierania osób niepełnosprawnych	0	0	40 000
7	851	85158	Dotacja na przeciwdziałanie alkoholizmowi	0	0	35 000
<b>II</b>	<b>Jednostki nie należące do sektora finansów publicznych</b>			<b>200 000</b>	<b>0</b>	<b>1 315 000</b>
1	010	01009	Konserwacja i utrzymanie urządzeń wodnych melioracji szczegółowej	0	0	110 000
2	750	75095	Dofinansowanie działalności pożytku publicznego - współpraca z miastami partnerskimi	0	0	40 000
3	754	75412	Dotacje bieżące dla jednostek OSP	0	0	90 000
4	754	75412	Dotacja majątkowa dla jednostki OSP Bieruń Stary - na zakup samochodu pożarniczego			350 000
5	801	80104	Dotacja dla przedszkoli niepublicznych	200 000	0	0
6	851	85149	Dofinansowanie działalności pożytku publicznego - programów profilaktyki zdrowotnej	0	0	10 000
7	851	85154	Realizacja zadań z zakresu profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych	0	0	10 000

8	852	85295	Dofinansowanie działalności pożytku publicznego - pozyskiwanie i wydawanie artykułów spożywczych z "Banku Żywności"	0	0	40 000
9	926	92695	Realizacja zadań z zakresu upowszechniania kultury fizycznej i sportu	0	0	365 000
10	921	92120	Dotacja dla Parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa na wzmocnienie stropu chóru muzycznego oraz rekonstrukcję prospektu organowego wraz z jego posadowieniem	0	0	300 000
<b>OGÓLEM (I + II)</b>				<b>2 090 000</b>	<b>0</b>	<b>4 014 000</b>

Tabela Nr 1

do Uchwały Nr XIII/2013  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 19.12.2013 r.

## DOCHODY BUDŻETU GMINY NA 2014 ROK

w złotych

Dział	ŹRÓDŁO DOCHODÓW	Plan 2014 r.
1	2	3
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>	<b>600 006</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>66 769</b>
	- opłata parkingowa	23 000
	- opłaty za korzystanie przez przewoźników z przystanków komunikacyjnych	43 769
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>533 237</b>
	c) dotacje i środki na finansowanie zadań z udziałem środków UE - refundacja środków z RPO WSL na realizację zadań: - "Kompleksowe uzbrojenie terenów inwestycyjnych SSE w rejonie DK 44 w Bieruniu"	533 237
		533 237
<b>700</b>	<b>GOSPODARKA MIESZKANIOWA</b>	<b>2 699 292</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>2 116 292</b>
	- czynsze z zasobów mieszkaniowych gminy	944 492
	- czynsze z lokali w budynkach komunalnych	74 000
	- czynsz z lokalu w budynkach użyteczności publicznej	290 000
	- dochody z dzierżawy	11 800
	- wpływy z wpłat za użytkowanie wieczyste	120 000
	- wpływy za zarząd i użytkowanie - handel	25 000
	- wpływy za zarząd i użytkowanie rolnicze	2 000
	- wzrost wartości nieruchomości	20 000
	- wpływy z usług - za gaz, energię elektryczną	14 000
	- wpływy z usług - za ciepło	600 000
	- wpływy z zawartych uгод na usuwanie skutków eksploatacji górniczej w budynkach komunalnych	10 000
	- wpływy z zawartych uгод na usuwanie skutków eksploatacji górniczej w budynkach użyteczności publicznej	5 000
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>583 000</b>
	- sprzedaż mieszkań komunalnych	65 000
	- przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności	18 000
	- wpływy z tytułu odpłatnego nabycia prawa własności nieruchomości	500 000
<b>710</b>	<b>DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA</b>	<b>91 000</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>91 000</b>
	b) dotacja celowa z budżetu państwa na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej - cmentarze	2 000
	- usługi - Domy Przedpogrzebowe	50 000
	- usługi cmentarne	39 000
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>	<b>4 941 771</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>941 771</b>
	a) dotacja celowa z budżetu państwa na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej - sprawy obywatelskie, ochrona ludności	90 958

1	2	3
	- dochody należne gminie z tytułu opłat za udostępnianie danych osobowych	50
	- odsetki od środków na rachunkach bankowych	95 363
	c) dotacje na finansowanie zadań z udziałem środków UE - refundacja środków z POIG na realizację zadań:	755 400
	- "Rozwój elektronicznych usług publicznych"	59 100
	- "Eliminacja wykluczenia cyfrowego w Gminie Bieruń"	196 300
	- "Eliminacja wykluczenia cyfrowego w Gminie Bieruń - II etap"	500 000
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>4 000 000</b>
	c) dotacje na finansowanie zadań z udziałem środków UE - refundacja środków z POIG na realizację zadania:	4 000 000
	- "Eliminacja wykluczenia cyfrowego w Gminie Bieruń" etap II"	4 000 000
751	<b>URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA</b>	<b>3 500</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>3 500</b>
	a) dotacje celowe z budżetu państwa na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej - na prowadzenie i aktualizację rejestru wyborców	3 500
752	<b>OBRONA NARODOWA</b>	<b>300</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>300</b>
	a) dotacje celowe z budżetu państwa na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej - na szkolenie obronne administracji publicznej i przedsiębiorców	300
754	<b>BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA</b>	<b>40 000</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>40 000</b>
	- mandaty nakładane przez Straż Miejską	40 000
756	<b>DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIEPOSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM</b>	<b>44 594 986</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>44 594 986</b>
	- podatek od działalności gospodarczej osób fizycznych opłacany w formie karty podatkowej	25 000
	- podatek rolny od osób prawnych	8 653
	- podatek rolny od osób fizycznych	250 000
	- podatek leśny od osób prawnych	8 112
	- podatek leśny od osób fizycznych	4 150
	- podatek od nieruchomości od osób prawnych	14 610 000
	- podatek od nieruchomości od osób fizycznych	2 244 000
	- podatek od środków transportowych od osób prawnych	265 200
	- podatek od środków transportowych od osób fizycznych	244 800
	- opłata za świadczenie usług związanych z odbiorem i zagospodarowaniem odpadów komunalnych - osoby prawne	565 426
	- opłata za świadczenie usług związanych z odbiorem i zagospodarowaniem odpadów komunalnych - osoby fizyczne	3 432 332
	- wpływy z opłaty targowej	12 000
	- podatek od spadków i darowizn	150 000
	- podatek od czynności cywilnoprawnych od osób prawnych	8 000
	- podatek od czynności cywilnoprawnych od osób fizycznych	500 000
	- wpływy z opłaty skarbowej	160 000
	- wpływy z opłaty eksploatacyjnej	2 725 500
	- opłata od posiadania psa	22 000
	- odsetki od podatku od nieruchomości od osób prawnych	40 000
	- udział w podatku dochodowym od osób fizycznych	17 885 813
	- udział w podatku dochodowym od osób prawnych	1 000 000

1	2	3
	- opłaty za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych	390 000
	- zajęcie pasa drogowego	21 000
	- koszty upomnień	8 000
	- odsetki od nieterminowych wpłat z tytułu podatków i opłat	15 000
<b>758</b>	<b>RÓŻNE ROZLICZENIA</b>	<b>10 868 613</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>10 868 613</b>
	- część oświatowa subwencji ogólnej dla jednostek samorządu terytorialnego	10 868 613
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>	<b>2 632 103</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>2 332 103</b>
	- usługi - szkoły podstawowe	2 000
	- najem - szkoły podstawowe	12 000
	- najem - gimnazja	4 976
	- opłata za pobyt dzieci w przedszkolach	132 500
	- odpłatność za wyżywienie - stołówki szkolne i przedszkolne	882 259
	- zwrot kosztów dotacji dla niepublicznych przedszkoli	48 000
	c) dotacje i środki na finansowanie zadań z udziałem środków UE - refundacja środków z EFS na zadanie "Lecimy z pomocą"	154 000
	- dotacje celowe z budżetu państwa na realizację zadań w zakresie wychowania przedszkolnego	1 096 368
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>300 000</b>
	- dotacja celowa z budżetu państwa na realizację zadania "Budowa Przedszkola Nr 2a przy ul. Nasypowej i ul. Barbórki w Bieruniu Nowym na działce nr 229/26"	300 000
<b>851</b>	<b>OCHRONA ZDROWIA</b>	<b>1 376</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>1 376</b>
	a) dotacja celowa z budżetu państwa na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej	1 376
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>	<b>3 064 218</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>3 064 218</b>
	a) dotacja celowa z budżetu państwa na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej - pomoc społeczna i utrzymanie Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej	2 602 908
	c) dotacje i środki na finansowanie zadań z udziałem środków UE - refundacja środków z EFS na zadanie - "Aktywny Bieruń"	82 433
	- dotacje celowe z budżetu państwa na realizację własnych zadań bieżących - pomoc społeczna i utrzymanie Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej	352 777
	- usługi opiekuńcze	8 000
	- zwroty dotacji z lat ubiegłych	17 100
	- wpływy z zaliczki alimentacyjnej	1 000
<b>854</b>	<b>EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA</b>	<b>208 310</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>208 310</b>
	- wpłaty rodziców oraz zakładów pracy na wyjazd dzieci klas III na „zielone lekcje”, wpłaty rodziców na półkolonie zimowe	208 310
<b>900</b>	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>	<b>4 327 126</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>3 922 550</b>
	- opłata za korzystanie ze środowiska	2 600 000
	- opłata produktowa	4 000
	- dotacja z WFOŚiGW na program KAWKA - ograniczenie niskiej emisji	1 273 500
	- dotacja z NFOŚiGW na wykonanie planu gospodarki niskoemisyjnej	45 050



1	2	3
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>404 576</b>
	<i>c) dotacje na finansowanie zadań z udziałem środków UE - refundacja środków z POIG na realizację zadania "Budowa kanalizacji sanitarnej ul. Wawelska, Skowronków w dzielnicy Czarnuchowice"</i>	404 576
<b>926</b>	<b>KULTURA FIZYCZNA</b>	<b>2 175 391</b>
	<b>Dochody bieżące</b>	<b>927 800</b>
	- wynajem pomieszczeń w obiektach sportowych	250 000
	- usługi - działalność na obiektach sportowych	550 000
	- wynajem pomieszczeń - pozostała działalność	1 000
	- usługi - pozostała działalność	45 000
	- odsetki - działalność na obiektach sportowych	100
	- odsetki - pozostała działalność	200
	- darowizny	500
	- umowy sponsorskie	1 000
	- zwrot podatku VAT	80 000
	<b>Dochody majątkowe</b>	<b>1 247 591</b>
	<i>c) dotacje i środki na finansowanie zadań z udziałem środków UE - refundacja środków z RPO WSL na realizację zadania "Budowa zaplecza rekreacyjnego krytej pływalni"</i>	1 247 591
	<b>OGÓŁEM DOCHODY</b>	<b>76 247 992</b>
	<b>- dochody bieżące</b>	<b>69 179 588</b>
	w tym dotacje:	
	a) dotacja celowa z budżetu państwa na realizację zadań zleconych z zakresu administracji rządowej	2 699 042
	b) dotacja celowa z budżetu państwa na zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień z organami administracji rządowej	2 000
	c) dotacje i środki na finansowanie zadań z udziałem środków UE	991 833
	<b>- dochody majątkowe</b>	<b>7 068 404</b>
	w tym dotacje:	
	c) dotacje i środki na finansowanie zadań z udziałem środków UE	6 185 404



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
	71095	Pozostała działalność	59 200	59 200	0	59 200	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>750</b>		<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>	<b>15 675 399</b>	<b>10 128 078</b>	<b>6 215 472</b>	<b>2 626 106</b>	<b>40 000</b>	<b>332 800</b>	<b>913 700</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5 547 321</b>	<b>5 547 321</b>	<b>5 375 321</b>	<b>0</b>
	75011	Urzędy wojewódzkie - budżet gminy	202 581	202 581	197 763	4 818	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75011	Urzędy wojewódzkie - budżet wojewody, w tym:	90 958	90 958	90 479	479	0	0	0	0	0	0	0	0	0
		- zadania zlecone z budżetu państwa z zakresu administracji rządowej	86 291	90 958	90 479	479	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75022	Rady miast	348 000	348 000	500	56 200	0	291 300	0	0	0	0	0	0	0
	75023	Urzędy miast	14 863 060	9 115 739	5 883 430	2 279 109	0	39 500	913 700	0	0	5 547 321	5 547 321	5 375 321	0
	75075	Promocja jednostek samorządu terytorialnego	260 500	260 500	5 000	253 500	0	2 000	0	0	0	0	0	0	0
	75095	Pozostała działalność	110 300	110 300	38 300	32 000	40 000	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>751</b>		<b>URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA</b>	<b>3 500</b>	<b>3 500</b>	<b>3 500</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	75101	Urzędy naczelných organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa, w tym:	3 500	3 500	3 500	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
		- zadania zlecone z budżetu państwa z zakresu administracji rządowej	3 500	3 500	3 500	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>752</b>		<b>OBRONA CYWILNA</b>	<b>300</b>	<b>300</b>	<b>0</b>	<b>300</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	75212	Pozostałe wydatki obronne	300	300	0	300	0	0	0	0	0	0	0	0	0
		- zadania zlecone z budżetu państwa z zakresu administracji rządowej	300	300	0	300	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>754</b>		<b>BEZPIECZENSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA</b>	<b>2 565 902</b>	<b>2 215 902</b>	<b>1 510 771</b>	<b>475 681</b>	<b>95 000</b>	<b>134 450</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>350 000</b>	<b>350 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	75404	Komendy wojewódzkie Policji	5 000	5 000	0	0	5 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	75412	Ochotnicze straże pożarne	863 650	513 650	48 000	305 650	90 000	70 000	0	0	0	350 000	350 000	0	0
	75414	Obrona cywilna	328 819	328 819	271 849	56 770	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75416	Straż gminna (miejska)	1 368 633	1 368 633	1 190 922	113 261	0	64 450	0	0	0	0	0	0	0
<b>757</b>		<b>OBSŁUGA DŁUGU PUBLICZNEGO</b>	<b>827 143</b>	<b>827 143</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>127 143</b>	<b>700 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	75702	Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego	700 000	700 000	0	0	0	0	0	0	700 000	0	0	0	0
	75704	Rozliczenia z tytułu poręczeń i gwarancji udzielonych przez Skarb Państwa lub jednostki samorządu terytorialnego	127 143	127 143	0	0	0	0	0	127 143	0	0	0	0	0
<b>758</b>		<b>RÓŻNE ROZLICZENIA</b>	<b>567 641</b>	<b>567 641</b>	<b>0</b>	<b>567 641</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	75818	Rezerwy ogólne i celowe	390 000	390 000	0	390 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	75831	Część równoważąca subwencji ogólnej dla gmin	177 641	177 641	0	177 641	0	0	0	0	0	0	0	0	0
<b>801</b>		<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>	<b>22 567 078</b>	<b>21 480 078</b>	<b>16 730 240</b>	<b>4 273 280</b>	<b>271 000</b>	<b>23 724</b>	<b>181 834</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1 087 000</b>	<b>1 087 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
	80101	Szkoły podstawowe	8 966 453	8 961 453	7 428 426	1 499 704	0	10 695	22 628	0	0	5 000	5 000	0	0
	80103	Oddziały przedszkolne w szkołach podstawowych	78 498	78 498	75 548	2 950	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	80104	Przedszkola - zadania realizowane w drodze umów lub porozumień między jst	6 563 565	5 506 565	4 281 647	791 927	270 000	6 537	156 454	0	0	1 057 000	1 057 000	0	0
			70 000	70 000	0	0	70 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	80110	Gimnazja - zadania realizowane w drodze umów lub porozumień między jst	4 798 800	4 798 800	4 129 911	658 745	1 000	6 392	2 752	0	0	0	0	0	0
			1 000	1 000	0	0	1 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	80113	Dowożenie uczniów do szkół	95 000	95 000	0	95 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	80114	Zespoły obsługi ekonomiczno-administracyjne szkół	817 181	792 181	649 186	142 895	0	100	0	0	0	25 000	25 000	0	0
	80146	Dokształcanie i doskonalenie nauczycieli	102 088	102 088	0	102 088	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	80148	Stołówki szkolne i przedszkolne	1 053 901	1 053 901	164 922	888 979	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	80195	Pozostała działalność	91 592	91 592	800	90 992	0	0	0	0	0	0	0	0	0
803		<b>SZKOLNICTWO WYŻSZE</b>	<b>40 000</b>	<b>40 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>40 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	80395	Pozostała działalność	40 000	40 000	0	0	0	40 000	0	0	0	0	0	0	0
851		<b>OCHRONA ZDROWIA</b>	<b>606 576</b>	<b>606 576</b>	<b>260 610</b>	<b>250 966</b>	<b>95 000</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	85149	Programy polityki zdrowotnej	180 000	180 000	0	130 000	50 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	85153	Zwalczanie narkomanii	10 400	10 400	5 630	4 770	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	85154	Przeciwdziałanie alkoholizmowi	379 600	379 600	254 980	114 620	10 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	85158	Izby wytrzeźwień - zadania realizowane w drodze umów lub porozumień między jst	35 000	35 000	0	0	35 000	0	0	0	0	0	0	0	0
			35 000	35 000	0	0	35 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	85195	Pozostała działalność, w tym:  - zadania zlecone z budżetu państwa z zakresu administracji rządowej	1 576	1 576	0	1 576	0	0	0	0	0	0	0	0	0
			1 376	1 376	0	1 376	0	0	0	0	0	0	0	0	0
852		<b>POMOC SPOŁECZNA - OGÓLEM</b>	<b>5 299 646</b>	<b>5 299 646</b>	<b>1 429 781</b>	<b>604 105</b>	<b>57 100</b>	<b>3 113 909</b>	<b>94 751</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
852		<b>POMOC SPOŁECZNA - BUDŻET GMINY</b>	<b>2 343 961</b>	<b>2 343 961</b>	<b>1 049 045</b>	<b>593 505</b>	<b>57 100</b>	<b>549 560</b>	<b>94 751</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>
	85204	Rodziny zastępcze	76 000	76 000	0	76 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	85205	Zadania w zakresie przeciwdziałania przemocy w rodzinie	10 000	10 000	0	10 000	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	85206	Wspieranie rodziny	96 950	96 950	80 750	16 200	0	0	0	0	0	0	0	0	0
	85212	Świadczenia rodzinne, świadczenie z funduszu alimentacyjnego oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	15 000	15 000	0	0	15 000	0	0	0	0	0	0	0	0
	85213	Składki na ubezpieczenie zdrowotne opłacane za osoby pobierające niektóre świadczenia z pomocy społecznej, niektóre świadczenia rodzinne oraz za osoby uczestniczące w zajęciach w centrum integracji społecznej	100	100	0	0	100	0	0	0	0	0	0	0	0
	85214	Zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe	526 660	526 660	0	190 000	1 000	335 660	0	0	0	0	0	0	0
	85215	Dodatki mieszkaniowe	200 000	200 000	0	0	0	200 000	0	0	0	0	0	0	0





Tabela Nr 3

do Uchwały Nr XIII/2/2013  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia 19.12.2013 r.

## Wydatki majątkowe w 2014 r.

w złotych

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Planowane wydatki					Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu
				rok budżetowy 2014 (6+7+8+9)	z tego źródła finansowania				
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł*	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	600	60011	Budowa chodnika wzdłuż ul. Warszawskiej (od ul. Pszennej do ul. Piaskowcowej)	300 000	0	300 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
2	600	60016	Budowa chodnika wzdłuż ul. Soleckiej	150 000	0	150 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
3	600	60016	Przebudowa ul. Kolejowej od ul. Bojszowskiej do ul. Baryki w Bieruniu Starym - dokumentacja projektowa	110 000	0	110 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
4	600	60016	Budowa ul. Rycerskiej	30 000	0	30 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
5	600	60016	Budowa chodnika wzdłuż ul. Ogrodowej w Bieruniu - etap II	46 000	0	46 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
6	600	60016	Przebudowa parkingów wzdłuż ul. Węglowej w Bieruniu wraz z towarzyszącą infrastrukturą	100 000	0	100 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
7	600	60016	Przebudowa ul. Kadłubowej i parkingu przy SP1	232 480	0	232 480	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
8	600	60017	Budowa dwóch bocznych dróg ul. Barańcovej - wykonanie dokumentacji projektowej	40 000	0	40 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
9	600	60095	Budowa ścieżki pieszo-rowerowej na wałach Rzeki Mlecznej - dokumentacja projektowa	35 000	0	35 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
10	700	70005	Zakup gruntu	150 000	0	150 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
11	750	75023	Eliminacja wykluczenia cyfrowego w Gminie Bieruń - etap II	5 192 321	0	0	A. B. C.	778 848 4 413 473	Urząd Miejski w Bieruniu
12	750	75023	Budowa sieci szerokopasmowej dla społeczeństwa informatycznego 2011 na terenie gmin Górnego Śląska - dotacja	183 000	0	183 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
13	750	75023	Budowa centrum monitoringu miejskiego w Budynku Triady w pomieszczeniach Straży Miejskiej	55 000	0	55 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
14	750	75023	Aktualizacja Call Menagera telefonii IP	0	0	0	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
15	750	75023	Wdrożenie Geoportalu - udostępnianie planów zagospodarowania przestrzennego	25 000	0	25 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
16	750	75023	Budowa systemu monitoringu wizyjnego w oparciu o projekt szerokopasmowych sieci etap I	50 000	0	50 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
17	750	75023	Zakup komputerów, drukarek i skanerów	30 000	0	30 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
18	750	75023	Zakup ksera	12 000	0	12 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
19	754	75412	Dotacje majątkowe dla OSP Bieruń Stary - zakup samochodu pożarniczego	350 000	0	350 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
20	801	80101	Zakup robota wielofunkcyjnego dla potrzeb kuchni - SP3	5 000	0	5 000	A. B. C.		SP3
21	801	80104	Rozbudowa Przedszkola Nr 2 w Bieruniu Nowym	450 000	0	450 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
22	801	80104	Budowa Przedszkola Nr 2a przy ul. Nasykowej i ul. Barbórki w Bieruniu Nowym na działce nr 229/26	600 000	0	300 000	A. B. C.	300 000	Urząd Miejski w Bieruniu
23	801	80104	Zakup obieraczki do ziemniaków P2	7 000	0	7 000	A. B. C.		P2
24	801	80114	Zakup oprogramowania do rozliczania indywidualnych wpłat rodziców za usługi przedszkoli	15 000	0	15 000	A. B. C.		OE
25	801	80114	Zakup systemu finansowo-księgowego	10 000	0	10 000	A. B. C.		OE
26	900	90015	Budowa sieci oświetlenia przy ul. Mielęckiego w Bieruniu	41 000	0	41 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
27	900	90015	Modernizacja oświetlenia osiedla przy ul. Węglowej	800 000	0	800 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu
28	900	90001	Budowa kanalizacji sanitarnej Ściemie	2 000 000	2 000 000	0	A. B. C.	1 220 000	Urząd Miejski w Bieruniu
		90019		1 220 000	0	0			

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	
29	900	90019	Budowa mini arboretum - parku miejskiego w Bijasowicach	100 000	0	0	A. B. C.	100 000	Urząd Miejski w Bieruniu	
30	900	90019	Modernizacja oczyszczalni ścieków przy ul. Soleckiej w Bieruniu	389 520	0	0	A. B. C.	389 520	Urząd Miejski w Bieruniu	
31	900	90019	Budowa kanalizacji sanitarnej Bierunia Nowego - rozbudowa istniejącej sieci	200 000	0	0	A. B. C.	200 000	Urząd Miejski w Bieruniu	
32	900	90019	Budowa kanalizacji sanitarnej Bierunia Starego - rozbudowa istniejącej sieci	200 000	0	0	A. B. C.	200 000	Urząd Miejski w Bieruniu	
33	921	92120	Dotacja dla Parafii Najświętszego Serca Pana Jezusa na wzmocnienie stropu chóru muzycznego oraz rekonstrukcję prospektu organowego wraz z jego posadowieniem	300 000	0	300 000	A. B. C.		Urząd Miejski w Bieruniu	
34	926	92601	Budowa zaplecza rekreacyjnego krytej pływalni w Bieruniu Starym	2 650 670	0	1 950 670	A. B. C.	700 000	Urząd Miejski w Bieruniu	
35	926	92601	Wykonanie placu zabaw na Jajostach	50 000	7 150	42 850	A. B. C.		BOSIR	
36	926	92601	Zakup tablicy elektronicznej	10 000	0	10 000	A. B. C.		BOSIR	
37	926	92601	Zakupy inwestycyjne związane z usuwaniem awarii na obiektach sportowych	20 000	0	20 000	A. B. C.		BOSIR	
<b>Ogółem</b>				<b>16 158 991</b>	<b>2 007 150</b>	<b>5 850 000</b>		<b>3 188 368</b>	<b>5 113 473</b>	<b>x</b>

\* Wybrać odpowiednie oznaczenie źródła finansowania:

A. Dotacje i środki z budżetu państwa (np. od wojewody, MEN, UKFIS, ...)

B. Środki i dotacje otrzymane od innych jst oraz innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych

C. Inne źródła

Tabela Nr 4

do Uchwały Nr  
Rady Miejskiej w Bieruniu  
z dnia

## PRZYCHODY I ROZCHODY BUDŻETU W 2014 R.

w złotych

Lp.	Treść	§	Kwota 2014 r.
1	2	3	4
	<b>PRZYCHODY OGÓŁEM</b>		<b>7 371 520</b>
	<i>Przychody z zaciągniętych pożyczek i kredytów na rynku krajowym</i>	<b>952</b>	<b>6 221 520</b>
1.	- pożyczka z WFOŚiGW		371 520
2.	- kredyt komercyjny		<b>5 850 000</b>
	<i>Wolne środki, o których mowa w art. 217 ust. 2 pkt. 6 ustawy</i>	<b>950</b>	<b>1 150 000</b>
3.	- środki wolne jako nadwyżka środków pieniężnych na rachunku bieżącym budżetu jednostki samorządu terytorialnego, wynikająca z rozliczeń kredytów i pożyczek z lat ubiegłych		1 150 000
<b>II</b>	<b>ROZCHODY OGÓŁEM</b>		<b>1 784 990</b>
	<i>Splaty otrzymanych krajowych pożyczek i kredytów</i>	<b>992</b>	<b>1 784 990</b>
1.	- spłata pożyczek z WFOŚiGW		408 990
2.	- spłata kredytów komercyjnych		1 376 000

**Autopoprawki do budżetu Miasta Bierunia na 2014 r.**

W wyniku wniesionych autopoprawek do budżetu Miasta Bierunia na 2014 r.:

1. Dochody ogółem wzrosły o kwotę 160.000,00 zł, tj. do kwoty 76.247.992,00 zł,

w tym:

- a. dochody bieżące wzrosły o kwotę 160.000,00 zł, tj. do kwoty 69.179.588,00 zł.
2. Wydatki ogółem wzrosły o kwotę per saldo 1.010.000,00 zł, tj. do kwoty 81.834.522,00 zł,

w tym:

- a. wydatki bieżące wzrosły o kwotę per saldo 761.000,00 zł, tj. do kwoty 65.675.531,00 zł,
- b. wydatki majątkowe wzrosły o kwotę per saldo 249.000,00 zł, tj. do kwoty 16.158.991,00 zł.
3. Przychody ogółem wzrosły o kwotę 850.000,00 zł, tj. do kwoty 7.371.520,00 zł,

w tym:

- a. kredyt komercyjny o kwotę 850.000,00 zł, tj. do kwoty 5.850.000,00 zł.
4. Deficyt budżetu zwiększył się o kwotę 850.000,00 zł, tj. do kwoty 5.586.530,00 zł.

**Dotacje – załącznik nr 1**

W kategorii jednostki sektora finansów publicznych

1. w dziale 600 rozdział 60003 zwiększono dotacje o kwotę per saldo 2.061.000,00 zł

w tym:

- a. zmniejszono z kwoty 309.000,00 zł do kwoty 270.000,00 zł tj. o kwotę 39.000,00 zł dotację na organizację i zarządzanie publicznym transportem zbiorowym na liniach komunikacyjnych o nr : 149, 931 i 995,
- b. przesunięto środki zaplanowane w dziale 600 rozdziale 60004 § 4300 na zadanie „Komunikacja miejska” w kwocie 2.100.000,00 zł na dotacje w rozdziale 60003 §2230 na zadanie „Dotacja celowa przekazana do samorządu województwa na organizację i zarządzanie publicznym transportem zbiorowym na liniach komunikacyjnych o nr: 500, 551, 554, 581, 586 i TP”.

**2. Dochody – tabela nr 1****Dochody bieżące**

W dziale 756 uległ zwiększeniu podatek od nieruchomości od osób prawnych o kwotę 160.000,00 zł. tj. do kwoty 14.760.000,00 zł.

**3. Wydatki – tabela nr 2****Wydatki bieżące – zmniejszenie o kwotę 2.179.000,00 zł**

1. Zmniejszenie o kwotę 40.000,00 zł wydatków w rozdziale 75075 - Promocja Miasta.
2. Zmniejszenie o kwotę 39.000,00 zł wydatków w rozdziale 60003 - Krajowe pasażerskie przewozy autobusowe.
3. Zmniejszenie o kwotę 2.100.000,00 zł wydatków w rozdziale 60004 – Lokalny transport zbiorowy.

**Wydatki bieżące – zwiększenie o kwotę 2.940.000,00 zł**

1. Wprowadzenie zadania pn. „ Remont dojazdu do garaży przy ul. Granitowej w Bieruniu” w rozdziale 60017 z kwotą 300.000,00 zł,
2. Wprowadzenie zadania pn. „ Remont ul. Granitowej w Bieruniu – etap I” w rozdziale 60016 z kwotą 500.000,00 zł,
3. Wprowadzenie zadania pn. „Aktualizacja dokumentacji projektowej dla zadania „Przebudowa ul. Równoległej w Bieruniu” w rozdziale 60016 z kwotą 40.000,00 zł.
4. Zwiększenie wydatków na krajowe pasażerskie przewozy autobusowe o kwotę 2.100.000,00 zł – rozdział 60003.

Zmniejszenie wydatków bieżących o kwotę per saldo **761.000,00 zł.**

**Wydatki majątkowe – zmniejszenie o kwotę 1.210.000,00 zł**

1. Wycofanie z realizacji zadania pn. „Aktualizacja Call Menagera telefonii IP” na kwotę 30.000,00 zł – rozdział 75023,
2. Korekta na zadaniu pn. „Budowa systemu monitoringu wizyjnego w oparciu o projekt szerokopasmowych sieci – etap I” o kwotę 100.000,00 zł. Pozostawienie na zadaniu kwoty 50.000,00 zł – rozdział 75023,
3. Korekta na zadaniu pn. „Budowa kanalizacji sanitarnej Ściernie” w rozdziale 90001 kwoty 590.480,00 zł oraz w rozdziale 90019 kwoty 489.520,00 zł.

**Wydatki majątkowe – zwiększenie o kwotę 1.459.000,00 zł**

1. Wprowadzenie zadania pn. „Budowa chodnika wzdłuż ul. Warszawskiej (od ul. Pszennej do ul. Piaskowcowej” z kwotą 300.000,00 zł – rozdział 60011,
2. Wprowadzenie zadania pn. „Budowa chodnika wzdłuż ul. Soleckiej” z kwotą 150.000,00 zł – rozdział 60016,

3. Wprowadzenie zadania pn. „Budowa chodnika wzdłuż ul. Ogrodowej w Bieruniu – etap II” z kwotą 46.000,00 zł- rozdział 60016,
4. Wprowadzenie zadania pn. „Przebudowa parkingów wzdłuż ul. Węglowej w Bieruniu wraz z infrastrukturą towarzyszącą ” z kwotą 100.000,00 zł- rozdział 60016,
5. Wprowadzenie zadania pn. „Przebudowa ul. Kadłubowej i parkingu przy SP 1” z kwotą 232.480,00 zł- rozdział 60016,
6. Na zadaniu pn. „Rozbudowa Przedszkola nr 2 w Bieruniu” zwiększono środki o kwotę 100.000,00 zł tj. do kwoty 450.000,00 zł – rozdział 80104,
7. Wprowadzenie zadania pn. „Budowa sieci oświetlenia przy ul. Mielęckiego w Bieruniu” z kwotą 41.000,00 zł- rozdział 90015,
8. Wprowadzenie zadania pn. „Budowa mini arboretum – parku miejskiego w Bijasowicach” z kwotą 100.000,00 zł- rozdział 90019,
9. Wprowadzenie zadania pn. „Modernizacja oczyszczalni ścieków przy ul. Soleckiej w Bieruniu” z kwotą 389.520,00 zł - rozdział 90019.

Zwiększenie wydatków majątkowych o kwotę per saldo **249.000,00 zł**